

D.^a REBECA DE JUAN DÍAZ, SECRETARIA GENERAL DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE EDUCACIÓN A DISTANCIA,

C E R T I F I C A: Que en la reunión del Consejo de Gobierno, celebrada el día catorce de diciembre de dos mil veintiuno, fue adoptado, entre otros, el siguiente acuerdo:

04. Estudio y aprobación, si procede, de las propuestas del Vicerrectorado de Internacionalización.

04.01. El Consejo de Gobierno aprueba el acuerdo de cesión entre la UNED y Microsoft Corporation (EE.UU.), según anexo.

Y para que conste a los efectos oportunos, se extiende la presente certificación haciendo constar que se emite con anterioridad a la aprobación del Acta y sin perjuicio de su ulterior aprobación en Madrid, a quince de diciembre de dos mil veintiuno.



ACUERDO DE CESIÓN
ENTRE LA
UNIVERSIDAD NACIONAL DE EDUCACIÓN A DISTANCIA, UNED (ESPAÑA)
Y
MICROSOFT CORPORATION (EE.UU)

De una parte D. Ricardo Mairal Usón, Rector de la Universidad Nacional de Educación a Distancia, en adelante UNED, que interviene en nombre y representación de dicha Universidad en su calidad de máxima autoridad académica y representante legal de la misma (Arts. 20 de la Ley Orgánica 6/2001, de 21 de diciembre, de Universidades; artículo 99 de sus Estatutos aprobados por Real Decreto 1239/2011 de 8 de septiembre de 2011 (BOE de 22 de septiembre); y Real Decreto 1438/2018, de 7 de diciembre (BOE 8 de diciembre), relativo a su nombramiento.

De otra parte, Jaime Perena Pinedo, Director de *AI & Innovation*, en adelante MICROSOFT, quien interviene en nombre y representación de dicha institución como representante autorizado de la misma.

Ambos intervienen en el ejercicio de las facultades que para convenir en nombre de las entidades que representan tienen conferidas, a cuyo efecto realizan las siguientes:

DECLARACIONES

1. DECLARA LA UNIVERSIDAD NACIONAL DE EDUCACIÓN A DISTANCIA

- 1.1. *Naturaleza jurídica*: que es una Institución de Derecho público dotada de personalidad jurídica propia y plena autonomía, sin más límites que los establecidos por la Ley, creada por Decreto 2.310/1972, de 18 de agosto. Se rige por la Ley Orgánica 6/2001, de 21 de diciembre, de Universidades, y por sus Estatutos, aprobados por Real Decreto 1239/2011 de 8 de septiembre de 2011.
- 1.2. *Fines*: que son fines de la UNED: a) La creación, desarrollo, transmisión y crítica de la ciencia, la tecnología y la cultura; b) el entrenamiento de las personas para realizar actividades profesionales que requieran la aplicación de la



metodología científica o la de la cultura artística, c) la divulgación, reconocimiento y transferencia del conocimiento al servicio de la cultura, la calidad de vida y el desarrollo económico; d) la divulgación del conocimiento y la cultura dentro del alcance de la universidad, facilitando además la posibilidad de aprendizaje a lo largo de la vida, según lo previsto en el art. 3 de sus Estatutos (Artículo 1.2 de la Ley Orgánica 6/2001 de Universidades, de 21 de diciembre). Todo esto, considerando que la UNED solo ofrece educación en la forma abierta semipresencial y a distancia.

1.3. *Domicilio legal:* la UNED señala como domicilio legal, a efectos del cumplimiento de este Convenio Marco, el Rectorado, c/ Bravo Murillo, 38, 7^a Pl., 28015 Madrid (España).

2. DECLARA MICROSOFT CORPORATION.

2.1 Naturaleza Legal: Microsoft Corporation es una empresa pública que cotiza como "MSFT" en el NASDAQ. Microsoft salió a bolsa el 13 de marzo de 1986. Microsoft Corporation se constituyó el 25 de junio de 1981 en el Estado de Washington; se reincorporó en el Estado de Delaware el 19 de septiembre de 1986; y se reincorporó en el Estado de Washington el 1 de noviembre de 1993.

2.2 Fines: Microsoft posibilita la transformación digital para la era de la nube y entornos inteligentes. Su misión es capacitar a cada persona y a cada organización del planeta para lograr más.

2.3 Domicilio legal: Microsoft Corporation, One Microsoft Way, Redmond, WA 98052-7329, USA

Por todo lo expuesto, las Partes suscriben el presente Acuerdo con sujeción a las siguientes:

CLAUSULAS

PRIMERA. – Este Acuerdo tiene por objeto que Microsoft LTD establezca la provisión y asignación de las aulas necesarias para la realización de los exámenes finales de la UNED para sus alumnos en la Costa Oeste de los Estados Unidos. Dichas aulas están ubicadas en las instalaciones de la sede central de Microsoft en Redmond, Washington, y serán facilitadas y asignadas sin coste ni gasto alguno por Microsoft, en función de su disponibilidad.



SEGUNDA.- Este acuerdo es válido para las fechas de exámenes de febrero, junio y septiembre del curso 2021-22. La UNED se compromete a comunicar estas fechas con seis meses de antelación para la correcta y oportuna reserva de las salas.

TERCERA.- Al final de cada periodo de exámenes, las salas asignadas deben ser devueltas en un estado adecuado. Una vez finalizado el evento, la UNED está obligada a retirar los objetos que haya introducido en las instalaciones y a devolver las salas y los bienes en su estado original.

CUARTA.- Para la coordinación del presente Convenio se constituirá una Comisión de Seguimiento. Estará integrada por al menos dos (2) personas designadas al efecto por cada una de las partes. Estas personas serán las encargadas de vigilar el cumplimiento y evolución del presente Convenio.

QUINTA.- El presente Convenio de Cooperación tendrá efectos vinculantes desde el momento de su firma por ambas partes, por un período de un (1) año y podrá ser prorrogado anualmente hasta un total de cuatro (4) años.

SEXTA.- Ambas partes se reservan el derecho de poner fin a este Acuerdo mediante aviso escrito con seis meses de anticipación. En todo caso, los proyectos iniciados en el momento de la terminación del Acuerdo, en caso de que no se prorogue su duración, se mantendrán hasta su finalización

Siete.- Las partes acuerdan que el presente Convenio es producto de la buena fe, por lo que cualquier controversia e interpretación que surja del mismo, respecto a su funcionamiento, formalización y cumplimiento, será resuelta por las Partes de común acuerdo y por escrito a través de su Comisión de Seguimiento

En Madrid y Redmond a de de 2021 en prueba de conformidad firman ambas partes el presente Convenio por duplicado y en todas sus hojas.

POR LA UNED

POR MICROSOFT LTD.

RICARDO MAIRAL USÓN
RECTOR

JAIME PERENA PINEDO
Director AI & Innovation



AGREEMENT BETWEEN THE
NATIONAL DISTANCE EDUCATION UNIVERSITY, UNED (SPAIN)
AND
MICROSOFT CORPORATION (USA)

BY AND BETWEEN

On one part, Ricardo Mairal Usón, Rector of the Spanish National Distance University, hereinafter UNED, who intervenes for and on behalf of this University as maximum academic authority and legal representative of same (Articles 20 of Organic Law 6/2001 of the Universities, dated the 21st of December; Article 99.2 of the Rules governing the UNED, approved by Decree 1239/2011 dated September 8).

On the other part, Jaime Perena Pinedo, Director of AI & Innovation, hereinafter MICROSOFT, who intervenes for and on behalf of said institution as an authorized representative of same.

The two intervene exercising the powers conferred upon them in the name of the entities that they represent in order to reach an agreement, for which purpose they make the following:

DECLARATIONS

1. DECLARATION OF THE SPANISH NATIONAL DISTANCE UNIVERSITY

1.1 Legal nature: that it is a jus ad rem Institution with public legal status and full autonomy, without any other limits than those established by the Law, created by Decree 2130/1972, of August 18th. It is governed by Organic Law 6/2001, of December 25th, and by its own governing Rules, approved by Decree 1239/2011 dated September 8th.

1.2 Aims: that the following are the aims of the UNED in the service of society: a) The creation, development, transmission and criticism of science, technology and culture; b) Training people for undertaking professional activities that require the application of scientific methodology or that of artistic culture; c) Dissemination,



recognition and transfer of knowledge in the service of culture, quality of life and economic development; d) Spreading of knowledge and culture within the reach of the university, and further providing a lifetime training as foreseen in its Statutes (Article 1.2 of Organic Law 6/2001 of the Universities, dated 21st December). All this, considering that UNED can only provide education in the form of open hybrid and distance education.

1.3 Legal address: that it recognizes as its legal address, for the effects of complying with this Agreement, El Rectorado: C/ Bravo Murillo, 38, 7th floor 28015 Madrid (Spain)

2. DECLARATION OF MICROSOFT CORPORATION.

2.1 Legal nature: Microsoft Corporation is a publicly owned company traded as "MSFT" on the NASDAQ. Microsoft went public on March 13, 1986. Microsoft Corporation was incorporated on June 25, 1981 in the State of Washington; reincorporated in the state of Delaware on September 19, 1986; and reincorporated in the state of Washington on November 1, 1993

2.2 Purposes: Microsoft enables digital transformation for the era of an intelligent cloud and an intelligent edge. Its mission is to empower every person and every organization on the planet to achieve more.

2.3 Legal address: Microsoft Corporation, One Microsoft Way, Redmond, WA 98052-7329, USA

Based on the foregoing, the Parties sign this Agreement subject to the following:

CLAUSES

FIRST. - The purpose of this agreement is for Microsoft LTD. to establish the provision and assignment of the classrooms necessary for carrying out the UNED final exams for its students on the West Coast of the USA. These classrooms are located in the facilities of the Microsoft Headquarters in Redmond, Washington, and



will be provided and assigned at no cost or expense by Microsoft, on an 'as-available' basis.

SECOND.- This agreement is valid for all examination dates in February, June and September of the academic year 2021-22. The UNED commits itself to communicating these dates six months in advance for the proper and timely reservation of the rooms.

THIRD.- At the end of each examination term, the assigned rooms must be returned in a suitable state. Once the event is over, the UNED is obliged to remove the objects it has brought into the facilities and to return the rooms and goods in their original state.

FOURTH.- A Follow-up Committee will be formed for the coordination of this Agreement. It will be composed of at least two (2) people appointed for this purpose by each of the parties. These people will be in charge of monitoring the compliance and evolution of the present Agreement.

FIFTH.- This Cooperation Agreement will have binding effects from the moment of its signature by both parties, for a period of one (1) year and may be extended annually for a total of four (4) years.

SIXTH.- Both parties reserve their right to put an end to the present Agreement by advising of same, notice in writing, six months in advance. In any case, projects already initiated at the time of the conclusion of the present Agreement, not prorogued, will be maintained until completion.

SEVENTH.- The parties agree that this Agreement is a product of good faith, and therefore any controversy and interpretation arising from the same, with respect to its operation, formalisation and compliance, shall be resolved by the Parties by mutual agreement and in writing through their Follow-up Committee.

In Madrid and Redmond on, in proof of conformity both parties hereby sign this Agreement in duplicate and on all the pages.



FOR UNED

RICARDO MAIRAL USÓN
RECTOR

FOR MICROSOFT LTD.

JAIME PERENA PINEDO
Director AI & Innovation